

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de l'Intérieur, le 8 septembre 1997, d'une demande d'avis sur un projet de loi "portant modification des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973", a donné le 28 juin 1999 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 8 september 1997 door de Minister van Binnenlandse Zaken verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van wet "houdende wijziging van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973", heeft op 28 juni 1999 het volgende advies gegeven :

L'article 32 de la Constitution dispose :

"Chacun a le droit de consulter chaque document administratif et de s'en faire remettre copie, sauf dans les cas et conditions fixés par la loi, le décret ou la règle visée à l'article 134."

En permettant à celui qui a demandé l'avis de s'opposer de façon discrétionnaire à sa communication, le projet de loi viole l'article 32 de la Constitution qui impose de déterminer les cas et les conditions dans lesquels il peut être fait obstacle à la consultation d'un document administratif.

Artikel 32 van de Grondwet bepaalt :

"Ieder heeft het recht elk bestuursdocument te raadplegen en er een afschrift van te krijgen, behoudens in de gevallen en onder de voorwaarden bepaald door de wet, het decreet of de regel bedoeld in artikel 134."

Doordat het wetsontwerp de aanvrager van een advies de mogelijkheid biedt om zich discretionair tegen inzage van het betrokken advies te verzetten, druist het in tegen artikel 32 van de Grondwet, waarin staat dat moet worden bepaald in welke gevallen en onder welke voorwaarden de inzage van een bestuursdocument mag worden verhinderd.

La chambre était composée de

De kamer was samengesteld uit

Messieurs
de Heren

Y. KREINS,

conseiller d'Etat, président,
staatsraad, voorzitter,

P. LIENARDY,
P. QUERTAINMONT,

conseillers d'Etat,
staatsraden,

P. GOTHOT,

assesseurs de la
section de législation,
assessoren van de
afdeling wetgeving,

J. van COMPERNOLLE,

Madame
Mevrouw

B. VIGNERON,

greffier assumé,
toegevoegd griffier.

Le rapport a été présenté par
M. J. REGNIER, premier auditeur
chef de section. La note du Bureau
de coordination a été rédigée par
M. C. AMELYNCK, référendaire.

Het verslag werd uitgebracht
door de H. J. REGNIER, eerste
auditeur-afdelingshoofd. De nota
van het Coördinatiebureau werd
opgesteld door de H. C. AMELYNCK,
referendaris.

La concordance entre la version
française et la version néerlandaise
a été vérifiée sous le contrôle
de M. P. LIENARDY.

De overeenstemming tussen de
Franse en de Nederlandse tekst
werd nagezien onder toezicht van
de H. P. LIENARDY.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

B. VIGNERON

Y. KREINS